

DER REGIO BLICK



Ausgabe 06 | Juni 2026

Fuldabrück | Helsa | Kaufungen | Lohfelden | Nieste | Niestetal | Staufenberg | Söhrewald | Waldau | Bettenhausen | Anzeigensonderveröffentlichung



DIE STEINREINIGER
REGIONAL · VERBINDLICH · FAIR



INNENTEIL
SEITE 3

FIRMENVORSTELLUNG Die Steinreiniger

Eine Zeitung in Kooperation mit den Gewerbevereinen der Region:



**Zweithaarstudio**
Perücken – Haarteile
Kopfbedeckungen

- > Abrechnung mit allen Krankenkassen
- > Hausbesuche
- > kostenlose Parkplätze

KOPFSACHE
Lohfelden
Inh. Kerstin Schrage
Elisabeth-Selbert-Str. 42a · 34253 Lohfelden
0561 400 32 699
kopfsachelohfelden@gmx.de
DEFINIERE SCHÖNHEIT AUF DEINE WEISE

Kontrolleur (m/w/d)
gesucht – Lohfelden

Für eine Spedition in Lohfelden suchen wir einen zuverlässigen Mitarbeiter (m/w/d) auf Minijob-Basis.
Arbeitszeit: Mo. bis Fr. 06:00 bis 09:30 Uhr
Auch Quereinsteiger und jung gebliebene Pensionäre sind herzlich willkommen.

Bewerbung telefonisch unter:
0172 4248837 oder 0221 79100913 oder per
E-Mail an: bewerber@comsec-gmbh.de
Comsec GmbH

Malerbetrieb
Martin Bliedung

Tel.: (05605) 924 774 - 0
E-Mail: info@maler-bliedung.de

- **Innenraumgestaltung**
- **Fassadengestaltung**
- **Bodenbelagsarbeiten**
- **Fachwerksanierung**
- **Tapezierarbeiten u. v. m.**

Vereinbaren Sie einen Termin für eine individuelle Beratung!

Ihr Malermeister aus der Region

Kaufungen | www.maler-bliedung.de

SENIOREN AKTUELL Urlaub vom Pflegealltag

- Anzeige -



stock.adobe.com -
LIGHTFIELD STUDIOS

Die ASB-Pflegeangebote Gemeinsam wird vieles einfacher.



Wir helfen hier und jetzt.
asb-nordhessen.de

Wir beraten
Sie gerne:
(0561)
585 292 24



Für gute Erholung gibt es Unterstützung von der Pflegeversicherung

(DJD). Wenn die Urlaubszeit naht, wächst auch bei Pflegebedürftigen und ihren Angehörigen die Sehnsucht nach einer Auszeit vom Alltag, Erholung und neuen Eindrücken. Nicht selten wird dieser Gedanke aber wieder verworfen, denn die Organisation scheint zu kompliziert und die Finanzierung zu schwierig. Dabei kann Urlaub gerade in einer Pflegesituation die notwendige Entspannung bringen und ist vielleicht sogar besser realisierbar als zunächst gedacht. Man sollte allerdings

rechtzeitig mit der Planung beginnen. „Das fängt mit der Entscheidung an, ob man allein oder mit dem Pflegebedürftigen gemeinsam verreisen will“, erklärt Melania Laib von der Pflegeberatung compass.

Guter Rat für entspannte Ferien

Sowohl für die Vertretung verreisender Pflegepersonen als auch für den gemeinsamen Urlaub lassen sich Leistungen der Pflegeversicherung nutzen. „Wegen der vielen unterschiedlichen Möglichkeiten und Regelungen ist es aber sehr sinnvoll, für die Urlaubsplanung eine Pflegeberatung in Anspruch zu neh-

men“, empfiehlt Laib. Unabhängige und kostenlose Beratung gibt es etwa telefonisch unter der compass-Service-Nummer 0800-1018800. Pflegeberaterinnen können dabei helfen, mögliche Leistungen für den Urlaub sinnvoll zu kombinieren.

Pflegegeld und Verhinderungspflege auch im Ausland nutzen

„Die wichtigsten Leistungen in diesem Zusammenhang sind die Kurzzeit- und Verhinderungspflege, die man sowohl am Urlaubsort als auch zu Hause einsetzen kann“, so Laib. Mit der Verhinderungspflege lässt sich

eine Vertretung für den pflegenden Angehörigen finanzieren, entweder für die Zeit seiner Abwesenheit oder für Auszeiten am Urlaubsort. Ein Tipp der Pflegeberaterin: „Die Verhinderungspflege wird ebenso wie das Pflegegeld auch in der EU, Norwegen, Island, Liechtenstein und der Schweiz gezahlt. Ist man als Pflegeperson weniger als acht Stunden pro Tag verhindert, wird das Pflegegeld dabei nicht gekürzt.“

Kurzzeitpflege und Pflegedienst gibt es nur in Deutschland

Andere Leistungen der Pflegeversicherung wie die Tages- und Kurzzeitpflege, der Entlastungsbetrag sowie die Pflegesachleistung können dagegen nur in Deutschland genutzt werden, da die Pflegekassen mit ausländischen Anbietern keine Vergütungsvereinbarung haben. Wer gemeinsam mit den Pflegebedürftigen verreist, hat es deshalb bei einem inländischen Reiseziel oft einfacher. Mittlerweile gibt es hierzulande zahlreiche Pflegehotels, die Erholung für Pflegenden und Gepflegte bieten. Solche Angebote können zum Beispiel mit der Pflegesuche auf www.pflegeberatung.de ausfindig gemacht werden.



Foto: DJD/compass private pflegeberatung/mattphoto

GESUND UND VITAL Jetlag: So fühlen Sie sich besser

- Anzeige -



(akz-o) Wer viel und weit reist, hat vermutlich schon einmal die Auswirkungen eines Jetlags gespürt. Jetlag (aus dem Englischen „jet“ = Düsenflugzeug und „lag“ = zeitliche Verzögerung) meint das Phänomen, wenn wir in eine andere Zeitzone reisen und der eigene Schlaf-Wach-Rhythmus nicht mit dem Tageszeitpunkt am Ankunftsort übereinstimmt. Diese Differenz kann zu Symptomen wie Müdigkeit, Schlaflosigkeit, Konzentrationsstörungen und Kopfschmerzen führen. Mit ein paar Tricks lässt sich dem vorbeugen und die Beschwerden lassen sich so gering wie möglich halten.

Bestimmte Mikronährstoffe können den Körper dabei unterstützen, sich schneller an die neue Zeitzone zu gewöhnen.

Tipps für die Umgewöhnung

Schon vor der Reise können Sie Ihren Tagesablauf an die Zeitzone des Reiselandes angleichen. Wer beispielsweise in eine Zone fliegt, die 6 Stunden vor der aktuellen Zeit liegt, kann den eigenen Schlaf- und Essensplan allmählich anpassen: Das heißt, jeden Tag ein oder zwei Stunden früher schlafen gehen und aufstehen sowie die Mahlzeiten ent-

sprechend verschieben. Das hilft dem Körper bei der Umgewöhnung und kann die Symptome des Jetlags minimieren.

Melatonin gegen Schlaflosigkeit

Das Hormon Melatonin reguliert unseren Schlaf-Wach-Rhythmus. Wird es dunkel, wird die Produktion angekurbelt, und wir werden müde. Bei einem Jetlag kann die Einnahme von Melatonin helfen, den Schlaf zu fördern, und unseren Körper dabei unterstützen, seinen inneren Rhythmus zu verschieben. Fragen Sie Ihren Arzt, ob eine Einnahme von

Melatonin bei Ihnen ratsam ist. Infos unter: www.vitamindocor.com/jetlag

Koffein gegen Müdigkeit

Koffein gilt als Wachmacher und soll Müdigkeit vertreiben. Das kann man sich auch bei Jetlag zunutze machen. Das in Kaffee oder Tee enthaltene Koffein wirkt schnell, kann allerdings bei empfindlichen Menschen negative Auswirkungen haben. Es kann zum Beispiel zu Verdauungsbeschwerden führen und den Blutdruck erhöhen. Es gibt Koffeinpräparate, bei denen das Koffein langsamer freigesetzt wird.

Sie haben weniger Nebenwirkungen und die gewünschte Wirkung hält länger an. Aber beachten Sie: Koffein kann zwar die Müdigkeit senken, aber auch die allgemeine Schlafqualität beeinträchtigen, wenn es länger eingenommen wird. Wir sind dann zwar wacher, fühlen uns eventuell aber insgesamt weniger ausgeruht. Ihr Arzt kann Sie beraten, ob und welche Koffeinpräparate für Sie sinnvoll sein können.



Foto: Werner Fellner/stock.adobe.com/vitamindocor.com/akz-o



Unsere neue Zentrale in Staufenberg/Lutterberg hat Montag bis Freitag von 9.00 bis 18.00 Uhr für Sie geöffnet!

Staufenberg (Zentrale) | 2 x Kassel (Innenstadt & Klinikum) | Hofgeismar | Gudensberg Niestetal (Zentrallager)

Rehatechnik | Homecare | Wohnraumberatung
Orthopädieschuhtechnik | Orthopädietechnik | Kompressionsversorgung

Triftstraße 18 | 34355 Staufenberg | Telefon 0561-78805-0
www.medicus-ks.de | E-Mail: info@medicus-ks.de

Erinnerungen an eine außergewöhnliche Frau

Vortragsabend über Malwida von Meysenbug in Kassel

Mit großem Interesse verfolgten am 21. Mai zahlreiche Besucherinnen und Besucher einen besonderen Vortragsabend, der sich dem Leben und Wirken der bedeutenden Kasseler Persönlichkeit Malwida von Meysenbug widmete. Die Veranstaltung fand in der Kirche im Hof statt und wurde von der Malwida von Meysenbug Gesellschaft gemeinsam mit Kassel West e.V. organisiert.

Im Mittelpunkt des Abends stand die außergewöhnliche Biografie einer Frau, die ihrer Zeit in vielerlei Hinsicht voraus war. Die Referenten Dr. Marlis Wilde Stockmeyer und Wolfgang Matthäus zeichneten ein lebendiges Bild von

Malwida von Meysenbugs Lebensweg und verdeutlichten ihren Einfluss auf gesellschaftliche Entwicklungen des 19. Jahrhunderts.

Geboren in Kassel, entwickelte sich Malwida von Meysenbug zu einer der bemerkenswertesten Intellektuellen ihrer Epoche. Sie engagierte sich für Bildung, soziale Gerechtigkeit und die Rechte von Frauen. Aufgrund ihrer politischen Überzeugungen musste sie zeitweise Deutschland verlassen und verbrachte viele Jahre im europäischen Ausland.

Dort pflegte sie Kontakte zu bedeutenden Persönlichkeiten aus Kultur, Philosophie und Politik. Be-



sondere Aufmerksamkeit galt während des Vortrags ihrer Verbindung zur heutigen Heinrich Schütz Schule. Historische Recherchen zeigen, dass die Bildungseinrichtung in den Jahren von 1930 bis 1940 ihren Namen trug. Diese Tatsache ist vielen Kasselerinnen und Kassellern heute kaum noch bekannt und sorgte bei den Gästen für reges Interesse.

Die Referenten erläuterten die historischen Hintergründe und ordneten die Bedeutung dieser Namensgebung in den gesellschaftlichen Kontext der damaligen Zeit ein. Der Abend machte deutlich, dass die Themen, für die Malwida von Meysenbug einst eintrat, bis heute nichts von ihrer Aktualität verloren haben. Fragen nach Bildungsgerechtigkeit, gesellschaftlicher Teilhabe und der Rolle von Frauen in Politik

und Gesellschaft beschäftigen die Menschen auch im 21. Jahrhundert. In der anschließenden Gesprächsrunde nutzten zahlreiche Gäste die Gelegenheit, Fragen zu stellen und eigene Gedanken einzubringen. Der intensive Austausch zeigte, wie lebendig das Interesse an der Geschichte Kassels und seinen prägenden Persönlichkeiten weiterhin ist.

Die Veranstaltung bot nicht nur spannende historische Einblicke, sondern erinnerte zugleich daran, wie wichtig es ist, das Wirken bedeutender Frauen der Stadtgeschichte sichtbar zu machen.

Der Vortragsabend wurde damit zu einer eindrucksvollen Hommage an eine außergewöhnliche Persönlichkeit, deren Ideen und Werte weit über ihre Zeit hinausreichen.



Unkraut adé: Mit fester Fuge zu dauerhaft sauberen Steinflächen

- Anzeige -

Niestetal. Wer kennt es nicht: Kaum ist die Terrasse oder Hofeinfahrt gereinigt, sprießen bereits wenige Wochen später wieder Unkraut, Moose oder Algen zwischen den Fugen. Die regelmäßige Entfernung kostet Zeit, Kraft und oft auch Nerven. Genau hier setzt das nordhessische Unternehmen „Die Steinreiner“ an.

Inhaber Johannes Hartmann und sein Team haben sich auf die professionelle Aufbereitung von Pflasterflächen, Terrassen, Gehwegen und Einfahrten spezialisiert. Dabei geht es nicht nur um die gründliche Reinigung von Steinflächen, sondern vor allem um eine langfristige Lösung gegen erneuten Bewuchs.

Herzstück des Konzepts ist ein speziell entwickeltes 4-Schritt-System. Zunächst erfolgt eine intensive Grundreinigung mit Heißwassertechnik und leistungsstarker Schmutzwasserabsaugung. Selbst hartnäckige Verschmutzungen, Moose, Algen und Flechten werden dabei gründlich entfernt. Anschließend sorgt eine Tiefenreinigung dafür, dass auch tiefer sitzende Ablagerungen beseitigt werden.

Besonderes Augenmerk legt das Unternehmen auf den dritten Arbeitsschritt: die sogenannte „Feste Fuge“. Hier werden die gereinigten Fugen mit einem hochwertigen Fugenmaterial auf Basis moderner 1K- oder 2K-Technologie neu verfüllt. Das Ergeb-

nis überzeugt durch zahlreiche Vorteile. Die Fugen sind wasserdurchlässig, frostbeständig und verhindern weitgehend das erneute Wachstum von Unkraut und Moosen. Je nach Ausführung sind die Flächen zudem von 3,5 bis zu 20 Tonnen belastbar und damit auch für stark beanspruchte Einfahrten oder Gewerbeflächen geeignet.

Abgerundet wird das Verfahren durch einen speziellen Langzeitschutz. Dieser reduziert das Risiko neuer Verschmutzungen deutlich und trägt dazu bei, dass die Steinflächen langfristig gepflegt und ansprechend bleiben.

„Viele Kunden wünschen sich nicht nur saubere Steine,

sondern vor allem eine dauerhafte Lösung“, erklärt Johannes Hartmann. „Mit unserer festen Fuge schaffen wir eine deutlich nachhaltigere Alternative zum regelmäßigen Entfernen von Unkraut und Moos.“

Sowohl Privatkunden als auch Gewerbebetriebe in ganz Nordhessen profitieren von dem Konzept. Beratung, Aufmaß und Angebot erfolgen kostenfrei.

Darüber hinaus bietet das Unternehmen eine Festpreisgarantie sowie die Möglichkeit einer kostenlosen Probereinigung direkt vor Ort. So können sich Interessenten selbst von der Wirksamkeit des Verfahrens überzeugen.



Leistung - die sich lohnt!

- Heizung • 24 h Notdienst
- Photovoltaik • Pellets • Sanitär
- Solar • Klima

Glockenhofsweg 9 • 34277 Fuldaabrück
 ☎ 0 56 65 / 94 67-0 • www.loewer-energietechnik.de

SPEISEKARTEN BLÖCKE MAPPEN KALENDER
 TASCHEN PLAKATE POSTKARTEN BANNER
 BROSCHÜREN BÜCHER MEHR ALS
BLÄTTCHEN FLYER
 ROLL UP GLÄSER
 WWW.WITTICH.DE KUGELSCHREIBER STEMPEL
 BIERDECKEL PLATTEN & SCHILDER VISITENKARTEN
 BECHER TASCHEN & TÜTEN BRIEFUMSCHLÄGE



DIE STEINREINIGER
 REGIONAL · VERBINDLICH · FAIR



DIE STEINREINIGER



Das bieten wir Ihnen:

- Professionell, sauber und schnell!
 Modernste Heißwasser-Hochdrucktechnik - ohne Spritzwasser. Regionaler Fachbetrieb.
- Kostenlos testen - ohne Risiko!
 Kostenfreie Probefläche, Beratung und Aufmaß - direkt bei Ihnen vor Ort!
- Umweltfreundliche Reinigung!
 Pflaster- & Natursteinreinigung - ohne Chemie!
- Festpreis-Garantie!
 Kostenfreies Angebot, keine Anzahlung, Zuschläge oder versteckte Kosten.
- Bis zu 80% Ersparnis zur Neuverlegung!
 Nachhaltige Alternative zur teuren Neuverlegung von Pflaster- und Natursteinflächen.

Senden Sie uns Bilder Ihrer zu reinigenden Fläche direkt per WhatsApp!

Steinreinigung, Versiegelung und Verfugung



DIE STEINREINIGER
 REGIONAL · VERBINDLICH · FAIR

Johannes Hartmann
 Kolpingstr. 10 a • 34123 Kassel
 Telefon: 0561 / 95 28 42 22
 WhatsApp: 01515 / 56 21 680
www.die-steinreiner-nordhessen.de



GARTEN AKTUELL



Gepflegte Außenanlagen als Erfolgsfaktor für Unternehmen und Immobilienbesitzer

- Anzeige -

Staufenberg-Landwehrhagen. Ein gepflegtes Erscheinungsbild endet nicht an der Eingangstür. Gerade Außenanlagen prägen den ersten Eindruck eines Unternehmens, einer Wohnanlage oder eines privaten Grundstücks maßgeblich. Die Ewig Landschaftspflege GmbH aus Staufenberg-Landwehrhagen hat sich darauf spezialisiert, Grünflächen und Außenbereiche dauerhaft in einem professionellen Zustand zu halten.

Das familiengeführte Unternehmen betreut Kunden im Raum Kassel, Staufen-

berg, Hann. Münden und Umgebung. Dabei steht nicht die einmalige Gestaltung von Grünanlagen im Mittelpunkt, sondern deren kontinuierliche Pflege und Werterhaltung. Mit festen Pflegeplänen sorgt das Team dafür, dass Gärten, Grünflächen und Außenbereiche das ganze Jahr über einen gepflegten Eindruck hinterlassen.

Zum Leistungsspektrum gehören unter anderem die regelmäßige Gartenpflege, die Betreuung gewerblicher Außenanlagen, Baum- und Gehölzpflege, moderne Bewässerungslösungen sowie Winterdienste. Besonders gefragt sind langfristige Betreuungskonzepte, die Eigentümern und Unternehmen eine planbare und zuverlässige Pflege ihrer Außenanlagen ermöglichen.

Für Unternehmen gewinnt dieser Bereich zunehmend an Bedeutung. Kunden, Geschäftspartner und Besucher bilden sich häufig bereits auf dem Parkplatz oder am Eingangsbereich einen ersten Eindruck. Gepflegte Grünflächen, saubere Wege und ordentlich gestaltete Außenbereiche vermitteln Professionalität und Sorgfalt, noch bevor



Christian und Charlotte Ewig

das eigentliche Geschäft beginnt.

Neben fachlicher Kompetenz setzt die Ewig Landschaftspflege GmbH auf feste Ansprechpartner, regelmäßige Pflegeintervalle und eine transparente Dokumentation der durchgeführten Arbeiten. Moderne Technik und eingespielte Mitarbeiterteams sorgen dabei für gleichbleibende Qualität und eine verlässliche Betreuung.

Auch private Gartenbesitzer profitieren von diesem Konzept. Statt sich ständig um Rasenpflege, Hecken-

schnitt oder saisonale Arbeiten kümmern zu müssen, können sie ihren Garten genießen und die laufende Pflege in professionelle Hände legen.

Mit ihrem serviceorientierten Ansatz verfolgt die Ewig Landschaftspflege GmbH das Ziel, Außenanlagen langfristig attraktiv, funktional und werterhaltend zu betreuen. Damit leistet das Unternehmen einen wichtigen Beitrag dazu, dass Gewerbeobjekte, Wohnanlagen und private Grundstücke dauerhaft einen positiven Eindruck hinterlassen.

AUSSENANLAGENPFLEGE

MIT SYSTEM

FÜR GEWERBEOBJEKTE, WOHNANLAGEN & PRIVATKUNDEN

GARTENPFLEGE
IM ABO

GEWERBEPFLEGE
IM ABO

BAUM- UND
GEHÖLZPFLEGE

BEWÄSSERUNG

WINTERDIENST

FESTE
ANSPRECHPARTNER

REGELMÄSSIGE
PFLEGEINTERVALLE

DIGITALE
DOKUMENTATION

ZUVERLÄSSIG.
SAUBER. PÜNKTLICH.

☎ 05543 8799528

☎ 0157 387 584 49

✉ kontakt@ewig-garten.de

🌐 ewiglandschaftspflege

Schnell und sauber in die Grillsaison starten

- Anzeige -

Tipps zur Reinigung und Pflege von Grillgeräten

(DJD). Endlich starten wir wieder in die beliebte Grillsaison! Weniger beliebt ist allerdings das Säubern von Grill, Smoker oder Feuerschale. Doch wer lange Freude an seinen Grillgeräten haben möchte, sollte diese regelmäßig und sorgsam reinigen. Denn Fette, Ruß, Rückstände von Speisen und starke Hitze sorgen für hartnäckige und unappetitliche Ablagerungen, die zu einem schnelleren Verschleiß führen können.

Rost sauber halten

Um Fettverschmutzungen und Verkrustungen möglichst gering zu halten, sollte man darauf achten, dass Soßen und Marinaden gar nicht erst in den Grill tropfen. Mithilfe von wieder verwendbaren Grillschalen etwa lassen sich Fett und andere Flüssigkeiten auffangen. Profis empfehlen zudem, den Grill nach dem Gebrauch kräftig - am besten mit geschlossenem Deckel - aufzuheizen, damit Rückstände von Spei-

sen auf dem Rost und im Inneren des Gerätes verglühen. Anschließend können die verkohlten Reste mit einer Drahtbürste leicht entfernt werden.

Aschesauger für Sicherheit und Komfort

Wer mit Holzkohle grillt, kann die erkaltete Asche am nächsten Tag mit einem Aschesauger weitgehend staubfrei entfernen. Besonders praktisch ist dabei ein Akku-Modell wie der AD 2 Battery von Kärcher. Ohne Elektrokabel können Grillmeister und Grillmeisterinnen damit im Garten ungehindert und ohne Stolperfallen hantieren. Ein Grobschmutzfilter und ein Saugschlauch aus Metall sowie der zusätzliche Einsatz von flammhemmenden Materialien bieten eine große Sicherheit. Den Behälter kann man leeren und reinigen, ohne mit dem Schmutz in Kontakt zu kommen.

Heißer Wasserdampf löst Verschmutzungen

Mindestens einmal im Jahr - bei intensiver Nutzung häufiger - sollte man dem Grill eine umfassende Reinigung gönnen. Für Oberflächen aus Edelstahl oder lackiertem Metall wie das Gehäuse, die Bedienelemente sowie den Unterbau eignet sich ein Dampfreiniger. Die Flächen werden mit einer Düse mit Bürstenaufsatz bedampft und anschließend mit der Bürste und einem zusätzlichen Mikrofaser-tuch unter kontinuierlicher Dampfzugabe gesäubert. Der heiße Wasserdampf löst Fett und Verkrustungen, die mit dem Tuch aufgenommen werden - unter www.kaercher.com/de/home-garden/know-how gibt es weitere Putz- und Pflegetipps.

Für die Gussgrillplatte oder die Edelstahl-Gitterablage lässt sich der Dampfreiniger in Kombination mit einer kleinen Rundbürste aus Messing verwenden. Bei einem email-

lierten Rost empfiehlt sich eine Bürste aus Kunststoff, um Kratzer zu vermeiden. Ist der Grill in eine Outdoor-Küche integriert, können mit dem Dampfreiniger auch Oberflächen wie die Arbeitsplatte von Fett- und Essensrückständen befreit werden.



Der Auffangbehälter des Aschesaugers lässt sich einfach und weitgehend ohne Schmutzkontakt entleeren.

Foto: DJD/Kärcher/maderfoto.de

WITTICH MEDIEN LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Impressum

Herausgeber: LINUS WITTICH Medien KG
Druck: Druckhaus WITTICH KG
Verlag: LINUS WITTICH Medien KG
34560 Fritzlar, Waberner Straße 18
Anschrift:
Geschäftsführer: Thomas Barthel
Verantwortlich für Text und Anzeigen: Insa Aweh, Produktionsleiterin
Tel.: 0 56 22 / 80 06 14
Erscheinungsweise: monatlich
Zustellung: Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag
Anzeigenannahme: LINUS WITTICH Medien KG, Fritzlar
info@wittich-fritzlar.de
Tel. 05622 8006-0
Reklamationen Tel. 05622 8006-75
Zustellung: E-Mail: vertrieb@wittich-fritzlar.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.





KI generiert

Nichts wie raus!

Urlaub – und der beste Freund darf mit

- Anzeige -

Tipps für eine entspannte Reise mit dem Hund

(DJD). Hunde begleiten ihre Herrchen und Frauchen heute fast überallhin. Für viele ist daher klar: Auch im Urlaub soll der Liebling dabei sein. Damit die Reise für Mensch und Tier möglichst entspannt verläuft, hilft es, einige Punkte zu beachten.

Typ 1: Pausen bei der Fahrt einplanen

Ob mit dem Auto oder Zug: Wer mit einem Tier unterwegs ist, sollte regelmäßige Pausen einplanen. Wie viele, ist abhängig von der Länge der Strecke und dem eigenen Hund. Manche Vierbeiner brauchen häufiger eine kurze Runde, andere können unterwegs entspannt einige Stunden durchschlafen. Wichtig ist, dem Tier vor Fahrtantritt die Möglichkeit zu geben, sich zu lösen. Trinkpausen sind vor allem im Sommer wichtig.

Typ 2: Hund sicher transportieren

„Genau wie wir Menschen müssen auch Hunde im Auto gesichert werden“, sagt Franziska Obert von der Agila Haustierversicherung.

Dies ist Vorschrift, Verstöße können mit Bußgeldern und Strafpunkten geahndet werden. Je nach Größe des Autos, Charakter des Tieres und eigenen Präferenzen gibt es Transportboxen oder spezielle Sicherheitsgurte. Im Zug gilt: Hunde, die nicht in einer Box reisen, müssen laut Deutscher Bahn angeleint sein und einen Maulkorb tragen. Die Größe des Tieres entscheidet außerdem darüber, ob es kostenlos mitfahren darf oder ein Kinderticket benötigt. Nach einem Unfall können Tierkranken- oder OP-Versicherung die Behandlungskosten übernehmen. Die Haustierversicherung von Agila

beispielsweise enthält in allen Tarifen einen Verkehrsunfallschutz, der Behandlungskosten infolge eines Unfalls abdeckt.

Typ 3: Absprache mit der Unterkunft

Hunde sind nicht in jeder Unterkunft erlaubt. Um sich vor Ort Ärger zu ersparen, lohnt es sich, bereits bei der Buchung explizit nach Hotels oder Ferienwohnungen zu suchen, in denen Haustiere erlaubt sind. Bei Hotels ist es gern gesehen, wenn der Hund vor Anreise angekündigt wird, da manche Häuser bestimmte Zimmer für Gäste mit Haustieren vorse-

hen. Franziska Obert hat noch einen Tipp: „Wer mit dem Zug reist, kann klären, ob Tierfutter vorab per Post zur Unterkunft geschickt werden darf. So lässt sich Gepäck sparen.“

Typ 4: An den Notfall denken

Liegt das Urlaubsziel im Ausland, gilt es, sich vorher über die dortigen Impfpflichten und andere Bestimmungen zu informieren. Eine gültige Tollwutimpfung ist bei Auslandsreisen generell Pflicht. Für sogenannte Listenhunde gelten in einigen

Ländern Verbote oder besondere Auflagen. Ebenso wichtig ist, dass der Krankenschutz des Tieres auch im Ausland gilt, wie es etwa bei den Tarifen von Agi-

la der Fall ist. Wichtig ist außerdem, eine kleine Reiseapotheke für den Hund einzupacken und sich vorab über Tierarztpraxen am Urlaubsort zu informieren.



Mit der richtigen Vorbereitung verläuft der Urlaub mit Hund problemlos. Foto: DJD/www.agila.de/annaav - stock.adobe.com



Kanu-, SUP-Vermietung, Floßfahrten und Eventgastronomie

Wir bieten unsere Location für deine Feier an.

+++ Jetzt neu +++

Jeden Freitag Fischtag ab 15 Uhr
Fish and Chips, Matjesbrötchen, Matjesteller mit Pellkartoffeln.
Die frisch geräucherte Forelle bitte vorbestellen!

Uferstraße 6 • 34277 Fuldabrück • Tel. 0561 76668939
Mobil 0162 6634792 • www.fulle-marie.de



Aktiv im Urlaub – sorgenfrei und schmerzlos
Bewegung im Urlaub tut gut – wenn der Körper mitgenommen wird.

6 Tipps von mir als Osteopath:

- Gut vorbereiten**
Muskeln und Gelenke vorab mobilisieren
- Langsam starten**
Nicht gleich am ersten Tag den Berg bezwingen
- Körpersignale ernst nehmen**
Ziehen, Schmerz oder Erschöpfung sind Hinweise
- Genug trinken**
Faszien, Muskeln und Kreislauf danken es
- Pausen einplanen**
Regeneration und Aktivität gehören zusammen
- Nach Missgeschicken checken lassen**
Nach Sturz, Umknicken oder Schmerzen lieber zum Arzt oder Osteopathen gehen – bevor aus klein groß wird.

Aktiv bleiben. Achtsam bleiben. Gesund bleiben!

BERND LESTER
erkennen | beraten | behandeln
Tel.: 05605 9232832
Leipziger Str. 452 · 34260 Kaufungen
www.therapiezentrum-nordhessen.de

Sommerfreuden ohne Stiche

Darauf kommt es beim Mückenschutz zu Hause und im Urlaub an

- Anzeige -

(DJD). Rote Quaddeln, quälender Juckreiz: Mückenstiche sind eine häufige „Nebenwirkung“ von Sommertagen im Grünen oder am Badesee.

Während die Stiche in Deutschland meist nur lästig sind, kann es im Urlaub gefährlich werden: Denn in vie-

len beliebten Reiseländern können Mücken tropische Krankheiten übertragen. Für ungetrübten Sommer- und Urlaubsgenuss gilt es also, sie möglichst fernzuhalten. Besonders effektiv sind Repellentien.

Familienfreundlich und praktisch ist etwa Anti Brumm Lo-

tion mit den bewährten Wirkstoffen Icaridin und Eucalyptus citriodora Öl sowie pflegendem Dexpanthenol. Stärkeren Schutz in tropischen Gebieten bietet der von der WHO empfohlene Wirkstoff DEET, beispielsweise in Anti Brumm Ultra Tropical.

Lange Kleidung und das Meiden der Dämmerung können zusätzlich schützen.



Beim sommerlichen Familienpicknick sind Mücken unerwünscht. Foto: DJD/Hermes Arzneimittel/Getty Images/skynesher




KRAUS
Marktplatz der Frische

Proviant für Ihren Ausflug finden Sie bei uns!

EDEKA Benjamin Kraus e.K.
Wattenbacher Str. 51 · Söhrewald-Wellerode
Tel. 05608/5580



vitalis
gesund trainieren

Leipziger Straße 246
34260 Kaufungen

Telefon: 05605-9399864
info@vitalis-kaufungen.de
www.vitalis-kaufungen.de

HERZLICHWILLKOMMEN IN LOHFELDEN



KAFFEE-SCHUBERT
VERKAUF - ERSATZTEILE - REPARATUREN
Nivona® · jura® · DeLonghi® · Simonelli®
Kaffeefullautomaten
Hol- und Bringdienst bis 20 km
TEL.: 0561 4007884 · MOBIL: 0151 17578503
E-MAIL: info@Kaffee-Schubert.de

FLIESENFACHBETRIEB
Ottmar Raschka

Fliesen-, Platten- und Mosaikverlegung
Komplettbäder
Seniorengerechte Bäder
Behindertengerechte Bäder
Balkone und Terrassen

Beratung
Planung
Verkauf
Verlegung

34355 Staufenberg Zum Sportplatz 3 Tel. 05543 999663
www.fliesen-raschka.de · info@fliesen-raschka.de

Interessante Perspektiven und spektakuläre Aufnahmen

Fotoausstellung der Lohfeldener Fotowerkstatt im Rathaus eröffnet

LOHFELDEN. Am 20. Mai 2026 wurde im Rathaus Lohfelden die neue Ausstellung der Fotowerkstatt Lohfelden eröffnet. Zu sehen sind Werke von Susan Kjeldsen, Ute Schade-Weicholdt, Tanja Staude, Kathrin Weniger, Ulli Jürging, Wolfgang Scheffer, Uwe Schnurr, Dirk Wagner, Reinhard Oertelt und Axel Engelhardt. Die Ausstellung zeigt Fotografien aus ganz unterschiedlichen Bereichen und macht deutlich, wie verschieden der Blick durch die Kamera sein kann. Mal steht ein spektakuläres Motiv im Mittelpunkt, mal ein leiser Moment, mal die besondere Perspektive auf etwas, das man im Alltag vielleicht übersehen hätte.

Beigeordnete Silvia Eckel begrüßte die Fotografinnen und Fotografen, das Musik-Duo sowie die Gäste der Vernissage und eröffnete die Ausstellung offiziell. Vorgestellt wurde sie von Mike Weniger, der auch die Arbeit der Fotowerkstatt Lohfelden erläuterte. Die Gruppe besteht seit 13 Jahren und vereint Mitglieder aus Lohfelden und Umgebung. Regelmäßig treffen sich die Fotobegeisterten im Mehrgenerationenhaus Lohfelden, jeweils am ersten und dritten Montag im Monat, um sich auszutauschen, neue



Fotowerkstatt Lohfelden

© Foto: privat | nh

Techniken kennenzulernen und gemeinsam fotografische Aufgaben zu bearbeiten.

Fotografische Herausforderungen

„Gern widmen wir uns neuen fotografischen Herausforderungen und erlernen neue Techniken und versuchen uns dadurch fotografisch weiterzuentwickeln“, erklärte Mike Weniger. Genau das ist auch in der Ausstellung zu sehen: Jedes Bild erzählt von einem eigenen Blick, einer eigenen Idee und manchmal auch von dem Mut, die Pers-

pektive zu wechseln. „Es lohnt sich, einmal stehen zu bleiben, sich umzuschauen und die Perspektive zu wechseln“, so Weniger.

Für den musikalischen Rahmen sorgte das Duo „New Wings“ mit Sängerin Tabea Henkelmann und Gitarrist Frank Sommerfeld. Mit liebevoll arrangierten Songs der Popmusik im kleinen Format gaben sie der Vernissage eine angenehm beschwingte Atmosphäre. Nach der offiziellen Eröffnung nutzten die Gäste die Gelegenheit, sich die Fotografien im Erdge-

schoss und im ersten Stock des Rathauses anzuschauen. Besonders schön: Auch junge Besucherinnen und Besucher fanden ihre Favoriten. Kim, 12 Jahre, gefiel besonders der niedliche Pinguin.

Noch bis zum 2. Juli

Die Fotoausstellung der Fotowerkstatt Lohfelden ist noch bis zum 2. Juli 2026 im Rathaus Lohfelden, Dr.-Walter-Lübcke-Platz 1, zu sehen. Geöffnet ist sie montags bis donnerstags von 8.30 bis 16 Uhr sowie freitags von 8.30 bis 13 Uhr. Der Eintritt ist frei. (rs)

Drei Wochen Abenteuer unter den Eichen

Ferien-FEZ 2026 startet in Lohfelden

LOHFELDEN. Wenn auf dem Festplatz „Unter den Eichen“ zwischen Vollmarshausen und Wellerode wieder gehämmert, gebastelt, getobt und gelacht wird, dann ist in Lohfelden Sommerferienzeit. Das traditionelle Ferien-FEZ der Jugendpflege Lohfelden gehört seit Jahrzehnten zu den größten und beliebtesten Ferienaktionen in Nordhessen – und auch 2026 dürfen sich Kinder wieder auf drei Wochen voller Abenteuer, Kreativität und Gemeinschaft freuen.

Vom 13. bis 31. Juli 2026 verwandelt sich der Festplatz erneut in eine riesige Erleb-

niswelt für Kinder zwischen fünf und zwölf Jahren. Täglich kommen dort oft bis zu 200 Kinder zusammen, um gemeinsam Ferien zu erleben, die nach Lagerfeuer, Abenteuer und Sommer riechen. Das Besondere am FEZ: Es ist kein starres Ferienprogramm mit festen Kursen, sondern ein lebendiger Ort voller Möglichkeiten.

Eine Institution seit 1974

Das Ferien-FEZ hat in Lohfelden längst Kultstatus erreicht. Bereits seit den 1970er-Jahren organisiert die Jugend-

pflge die Ferienspiele auf dem Gelände „Unter den Eichen“. Viele Eltern, die heute ihre Kinder bringen, waren früher selbst Teilnehmer oder später Betreuer. Damit ist das FEZ längst mehr als nur ein Ferienangebot – es ist für viele Lohfeldener ein Stück Kindheitserinnerung.

Die Mischung aus Freiheit, Natur und Gemeinschaft macht den besonderen Charakter der Veranstaltung aus. Ob Hüttenbau, Bastelaktionen, Sportangebote, kreative Werkstätten oder Wasserspiele am Bach – das FEZ lebt vom Mitmachen. Hier darf man schmutzig werden, einfach Kind sein. Und das bewusst draußen – bei Sonne, Wind oder Sommerregen.

Ehrenamtliches Team sorgt für Ferienerlebnis

Organisiert wird das FEZ von einem großen Team junger Ehrenamtlicher gemeinsam mit der Jugendpflege Lohfelden. Mehr als

20 Betreuerinnen und Betreuer sowie Helferinnen und Helfer kümmern sich um die Kinder, planen Programmpunkte und gestalten den Alltag auf dem Platz. Unterstützt und begleitet werden sie von den hauptamtlichen Mitarbeitern der Jugendpflege.

Gerade dieses generationsübergreifende Engagement gilt seit Jahren als Herzstück der Veranstaltung. Viele junge Erwachsene engagieren sich über Jahre hinweg im FEZ-Team und sorgen dafür, dass neue Kinder dieselben besonderen Ferienerlebnisse machen können, die sie selbst früher erlebt haben.

Ausflüge, Abenteuer und warmes Mittagessen

Zum Programm gehören auch gemeinsame Ausflüge sowie zahlreiche Spiel-, Bastel- und Sportangebote. Ein tägliches warmes Mittagessen ist im Teilnehmerpreis

enthalten. Allergien oder besondere Essenswünsche können berücksichtigt werden.

Beginn ist montags bis freitags jeweils um 9 Uhr. Eltern sollten ihre Kinder spätestens bis 9:30 Uhr zum Platz bringen. Wichtig sind Kleidung, die auch schmutzig werden darf, Wechselkleidung, ein kleines Frühstück und die sogenannte FEZ-Karte, die als „Ausweis“ der Kinder dient.

Flexible Teilnahme ohne große Hürden

Neu und familienfreundlich: Kinder aus Lohfelden und Söhrwald können ohne Voranmeldung teilnehmen. Tageskarten werden direkt vor Ort verkauft. Zusätzlich gibt es online buchbare Wochentickets. Auch Geschwisterermäßigungen sowie Vergünstigungen mit dem Loh-Pass werden angeboten.

Die Jugendpflege setzt damit bewusst auf ein niedrigschwelliges Angebot, damit möglichst viele Kinder unab-

hängig von der familiären Situation teilnehmen können.

Großes Abschlussfest für die ganze Familie

Höhepunkt der drei Wochen ist traditionell das große Abschlussfest am Freitag, 31. Juli 2026. Dann präsentieren die FEZ-Kinder ihre Show, auf dem Gelände gibt es Aktionen, Essen, Getränke und eine große Tombola. Auch Eltern, Großeltern, Freunde und interessierte Bürger sind eingeladen.

Wer das FEZ kennt, weiß: Hier entstehen oft Erinnerungen, die weit über die Sommerferien hinaus bleiben. Vielleicht ist genau das der Grund, warum das Ferien-FEZ seit über 50 Jahren funktioniert – weil es Kindern nicht nur Beschäftigung bietet, sondern echte Ferienerlebnisse.

Weitere Informationen und Online-Anmeldung unter: Ferien-FEZ 2026 der Jugendpflege Lohfelden. (rs)



Wieder Ferien FEZ in Lohfelden © Archivfoto: Rainer Sander

Chronik „100 Jahre FSC Lohfelden“

Feierliche Vorstellung im Löwenhof

LOHFELDEN. Ein Verein schreibt Geschichte. Und manchmal wird aus dieser Geschichte ein Buch, das mehr ist als eine Sammlung von Daten, Namen und Tabellen. Die neue Chronik „100 Jahre FSC Lohfelden 1924 e.V.“ ist genau ein solches Werk: knapp 400 Seiten stark, reich bebildert, sorgfältig recherchiert und mit vielen Erinnerungen gefüllt, die weit über den Sportplatz hinausreichen. Am 20. Mai wurde die Chronik im festlich geschmückten Löwenhof vorgestellt. Schwarz und weiß, die Farben des FSC Lohfelden, prägten den Rahmen des Abends. Auf der Bühne standen Fußball, Vereinsleben, Ehrenamt und Heimatgeschichte im Mittelpunkt. Stolz präsentierten die Vorstandsmitglieder

Megdi Tafoski, Lukas Gwozdz, René Albert und Süleyman Razeq gemeinsam mit Dr. Andreas Fehr das neue Buch.

Volker Wagner, Eberhard Ullrich und Herbert Brethauer sind die Verfasser

Besonders im Mittelpunkt standen aber auch die drei Verfasser der Chronik: Volker Wagner, Eberhard Ullrich und Herbert Brethauer von der Geschichtswerkstatt Lohfelden. Rund einhalb Jahre lang hatten sie recherchiert, gesichtet, geordnet, geschrieben und gestaltet. Historische Archive, alte HNA-Artikel, Vereinsunterlagen, Gespräche mit Zeitzeugen und



Ehrenpräsident des HFV, Stefan Reuß © Foto: privat | nh

Ihre Glaserei
in Lohfelden

seit über
120
Jahren

Glasduschen,
Glasreparaturen,
Fenster
alles rund ums Glas...

Hundertmark

Friedhofsweg 43 · 34253 Lohfelden · Tel. 05608 95790-30 · Fax 05608 9579031
E-Mail: glasereihundertmark@web.de · Web: www.glaserei-hundertmark.de

zahlreiche Abstimmungen mit dem FSC-Vorstand flossen in das Werk ein. Professionelle Hilfe gab es dabei nicht. Die Chronik entstand vollständig ehrenamtlich. Dass der FSC Lohfelden in 100 Jahren nicht nur Tore, Tabellenplätze und Aufstiege gesammelt hat, sondern auch Menschen, Erinnerungen und Gemeinschaft, wurde an diesem Abend deutlich. Unter den Gästen waren ehemalige Trainer, frühere Spieler, langjährige Mitglieder, Freunde und Förderer des Vereins sowie die beiden aktuellen Mannschaften. Auch sie zeigten sich von besonderer Ambiente des Löwenhofs beeindruckt.

Beeindruckende Grußworte

Die Bedeutung des Vereins wurde auch durch die Grußworte unterstrichen. Sie stammen unter anderem von DFB-Präsident Bernd Neuendorf, Hessens Ministerpräsident Boris Rhein, der Präsidentin des Hessischen Fußballverbandes Silke Sinning, Landrat Andreas Siebert, Bürgermeister Uwe Jäger und FSC-Vorsitzendem Bernd Hirdes. Die Festrede hielt Stefan Reuß aus Witzenhäusen, Ehrenpräsident des Hessischen Fußballverbandes. Ein

besonderer Dank galt an diesem Abend Hans-Jürgen Fehr und seinem Team für die Bewirtung. Ebenso bedankte sich der FSC Lohfelden bei allen Unterstützern, die zur Finanzierung der Chronik beigetragen haben. Ein besonderer Dank wurde dem Freund und Förderer des FSC, Dr. Andreas Fehr, ausgesprochen.

Zusammenarbeit mit der Geschichtswerkstatt

Die neue Chronik ist ein Buch zum Blättern, Erinnern und Wiederentdecken. Sie zeigt, wie eng Sportgeschichte und Ortsgeschichte miteinander verbunden sind. Denn ein Fußballverein ist immer auch ein Stück Heimat: Treffpunkt, Bühne, Lernort, manchmal Trostspender und oft genug der Platz, an dem Freundschaften fürs Leben entstehen. Der FSC Lohfelden und die Geschichtswerkstatt wünschen allen Leserinnen und Lesern viel Freude beim Eintauchen in 100 Jahre Vereinsgeschichte. Interessierte können sich bei den Vorstandsmitgliedern des FSC Lohfelden oder bei den Verfassern melden. Weitere Informationen gibt es unter www.fsc-lohfelden.de (rs)

HERZLICH WILLKOMMEN IN LOHFELDEN



Jens-Christof Harder

Rechtsanwalt und Fachanwalt für

Familienrecht

Lange Straße 14 a · 34253 Lohfelden

Telefon 05 61 / 9 51 38 96

Termine nach Vereinbarung

Fliesen-Warnke

Mosaik - Bäder - Balkone - Haustechnik



Am Hasenberg 1 • 34355 Staufenberg
Tel. 0 55 43 / 30 33 31 • Mobil 01 63 / 2 58 82 39
info@warnke-haustechnik.de

Karin Kuhn neue Vorsitzende

Seniorenbeirat in Lohfelden nimmt Arbeit auf

LOHFELDEN. Der Seniorenbeirat der Gemeinde Lohfelden hat sich neu konstituiert. In seiner Sitzung am 9. Juni 2026 nahm das Gremium offiziell seine Arbeit auf. Es ist bereits der achte Seniorenbeirat der Gemeinde. Seit 1994 vertritt der Beirat die Interessen älterer Menschen in Lohfelden und wird alle fünf Jahre neu gewählt. Dem neuen Seniorenbeirat gehören 24 gewählte Vertreterinnen und Vertreter aus Lohfeldener Seniorengruppen, Verbänden und Altenheimen an. Unterstützt wird das Gremium durch Bürgermeister Uwe Jäger sowie durch Vertreterinnen und Vertreter der Fraktionen, die

dem Seniorenbeirat mit beratender Stimme angehören.

Neuer Vorstand

In der konstituierenden Sitzung wurde Karin Kuhn von der SPD 60+ OV Lohfelden zur neuen Vorsitzenden gewählt. Ihr zur Seite stehen als stellvertretende Vorsitzende Elke Herwig vom Frauenkreis der Evangelischen Kirchengemeinde und Dieter Eckert vom Sozialverband VdK Hessen-Thüringen, Ortsverband Vollmarshausen. Die Aufgaben der Schriftführerin übernimmt Melanie Ronschhausen, Seniorenbeauftragte der Gemeinde Lohfelden. Ihre Stellvertreterin ist Heike Klein.

Der Seniorenbeirat versteht sich als Ansprechpartner und Interessenvertretung für alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Lohfelden ab dem 60. Lebensjahr. Er bringt die Anliegen älterer Menschen in kommunale Entscheidungsprozesse ein und wirkt daran mit, Angebote, Projekte und Maßnahmen für Seniorinnen und Senioren weiterzuentwickeln.

Fragen des Alltags, Begegnung und Teilhabe

Dabei geht es nicht nur um konkrete Fragen des Alltags, sondern auch um Begegnung, Teilhabe und ein gutes Miteinander in der Gemeinde. Der Seniorenbeirat möchte dazu beitragen, Einsamkeit entgegenzuwirken, Gemeinschaft zu fördern und ältere Menschen aktiv in das gesellschaftliche Leben einzubinden. Gerade in einer älter werdenden Gesellschaft kommt solchen Gremien eine wichtige Rolle zu. Sie geben den Menschen eine Stimme, die aus eigener Erfahrung wissen, wo Unterstützung nötig ist, welche Angebote gebraucht werden und wie Lohfelden auch künftig für alle Generationen lebens- und lebenswert bleiben kann.



Der neue Seniorenbeirat der Gemeinde Lohfelden hat sich konstituiert und nimmt seine Arbeit für die Interessen der älteren Bürgerinnen und Bürger auf

© Foto: Gemeinde Lohfelden | nh

Vorstellung – Zeit für Dich Begleit- & Alltagsservice

- Anzeige -

Mein Name ist Sabrina Ritter und ich bin die Gründerin von „Zeit für Dich – Begleit- & Alltagsservice“ in Lohfelden.

Mit meinem Unternehmen möchte ich Menschen im Alltag zuverlässig unterstützen und Angehörige spürbar entlasten.

Mir ist besonders wichtig, dass sich meine Kunden gut aufgehoben fühlen und genau die Unterstützung erhalten, die zu

ihrer persönlichen Lebenssituation passt. Jeder Mensch ist individuell – deshalb stehen bei mir persönliche Betreuung, Einfühlungsvermögen und ein respektvoller Umgang immer im Mittelpunkt.

Mein Angebot richtet sich an Menschen jeden Alters – sowohl mit als auch ohne Pflegegrad. Ich unterstütze unter anderem im Haushalt, begleite zu Arztterminen, Einkäufen oder

Behörden und helfe dabei, den Alltag leichter zu gestalten.

Viele Leistungen können über den Entlastungsbetrag (§45b SGB XI) oder die Verhinderungspflege abgerechnet werden. Selbstverständlich sind auch private Leistungen möglich. Mit „Zeit für Dich“ möchte ich eine vertrauensvolle und wohnortnahe Unterstützung schaffen – persönlich, zuverlässig und mit Herz.



Sabrina Ritter

Zeit für Dich – Begleit- & Alltagsservice

Lohfelden

0160 / 4590069

kontakt@zeitfuerdich-begleitung.de

AUTO AKTUELL Saubere Luft im Auto

- Anzeige -



Der Lack glänzt, der Innenraum ist sauber – doch ausgerechnet die Luft im Auto wird oft übersehen. Dabei sitzt hinter Handschuhfach oder Armaturenbrett ein Teil, das im Alltag kaum auffällt und genau dort entscheidet, was durch die Lüftung ins Auto kommt: der Innenraumfilter. Er hält Pollen, Staub, Ruß und feine Schmutzpartikel zurück. Mit der Zeit setzt er sich zu.

Dann wird die Luft schlechter, und auch Lüftung und Klimaanlage verlieren spürbar an Wirkung. Im Frühjahr und Sommer zeigt sich das besonders deutlich. Wenn Scheiben schneller beschlagen, die Lüftung nur noch schwach bläst oder es aus den Düsen muffig riecht, lohnt sich ein Blick auf den Filter. Vor allem für Vielfahrer, Fa-



Foto: djd/Bosch

milien und alle, die häufig im dichten Stadtverkehr unterwegs sind.

Es geht nicht nur um Komfort. Ein verschmutzter Filter kann Feuchtigkeit speichern und so Keime begünstigen – besonders dann, wenn auch die Klimaanlage lange

nicht gewartet wurde. Bei Hybrid- und Elektroautos kommt hinzu, dass das Klimasystem oft stärker ins Temperaturmanagement eingebunden ist.

Am einfachsten ist ein fester Prüftermin, zum Beispiel zum Saisonwechsel im Frühjahr.

Dann kann die Werkstatt den Filter wechseln und Lüftung sowie Klimaanlage gleich mitkontrollieren. Das verbessert die Luft im Auto – und verhindert, dass aus einem kleinen Wartungspunkt später ein nerviges Alltagsproblem wird.

rki/djd 75607/Bosch

Aufbereitung fällig?

Wir können das!
WOKI Kfz-Aufbereitung
 0561 517060
 Justus-Liebig-Straße 2 • 34253 Lohfelden

Gute Pflege zahlt sich aus

- Anzeige -

Ein gepflegtes Auto bringt beim Wiederverkauf meist mehr Geld. Entscheidend ist nicht die schnelle Aufbereitung kurz vor dem Verkauf, sondern der Umgang mit dem Fahrzeug im Alltag. Eingehaltene Inspektionen und ein sauber geführtes Serviceheft sind beim Verkauf ein starkes Argument.

Sie zeigen, dass das Auto regelmäßig gewartet wurde. Regelmäßige Wäsche schützt den Lack vor Schmutz, Salz und anderen Belastungen. Innen achten Kaufinteressenten auf saubere Polster, gepflegte Oberflächen und einen neutralen Geruch. Nikotinspuren, Tier-



Foto: pexels.com/ak-o

haare oder starke Abnutzung senken den Eindruck sofort und oft auch den Preis. Vor dem Verkauf hilft der Vergleich mit ähnlichen Modellen auf Online-Börsen.

Wichtig sind Baujahr, Laufleistung, Ausstattung und Zustand. Wer dazu gute Fotos und ehrliche Angaben liefert,

verbessert die Chancen auf ernsthafte Anfragen.

Nicht die letzte Politur entscheidet über den Wert, sondern die Pflege über Jahre. Wer Wartung, Zustand und Unterlagen ernst nimmt, verkauft meist leichter und zu einem besseren Preis.

rki/spp-o

Bauarbeiten auf der Zielgeraden:

Neue DEKRA-Prüfstation in Lohfelden eröffnet am 3. August 2026

Moderner Standort nimmt weiter Gestalt an

Die neue DEKRA-Prüfstation in der Otto-Hahn-Straße 20 in Lohfelden befindet sich auf der Zielgeraden. Nachdem Ende April mit dem Richtfest ein wichtiger Meilenstein gefeiert wurde, sind die Bauarbeiten inzwischen weit fortgeschritten. Die Eröffnung des neuen Standorts ist für den 3. August 2026 geplant.

Fassade und Prüftechnik bereits fertiggestellt

Von außen präsentiert sich das Gebäude bereits nahezu fertiggestellt. Die Fassadenarbeiten wurden vollständig abgeschlossen und verleihen dem modernen Neubau sein endgültiges Erscheinungsbild.



DEKRA-Station Lohfelden
 Otto-Hahn-Straße 20
 34253 Lohfelden
 0561/9519-510
 kassel.automobil@dekra.com
 www.dekra.de/de/kassel

Auch im Inneren sind entscheidende Fortschritte erzielt worden: Die technische Ausstattung der Prüfhalle wurde bereits installiert. Dazu gehören unter anderem ein hochmoderner Bremsenprüfstand, eine Hebebühne, ein Lichteinstellgerät sowie eine leistungsfähige Absauganlage für Abgasuntersuchungen.



Innenbau läuft auf Hochtouren

Derzeit laufen die Arbeiten im Innenbereich auf Hochtouren. Neben der Elektroinstallation werden Bodenbeläge verlegt und die Sanitäreinrichtungen fertiggestellt. Anschließend folgen die letzten Ausstattungsarbeiten, darunter die Montage der Beschilderung, die Aufstellung der Fahnenmasten sowie die Einrichtung der Büroräume und des Kundenbereichs.

„Mit jedem Baufortschritt wächst die Vorfreude auf die Eröffnung. Die neue Prüfstation wird unseren Kunden moderne Prüftechnik, kurze Wege und einen zeitgemäßen Service bieten“, erklärt Niederlassungsleiter Christian Rüttgerodt.

Moderne Dienstleistungen für Privat- und Gewerbetreibenden

Die neue Station ist für Pkw und leichte Nutzfahrzeuge bis 5 Tonnen ausgelegt. Mit dem Standort baut DEKRA ihr Angebot im Osten von Kassel weiter aus und schafft eine zusätzliche Anlaufstelle für Privat- und Gewerbetreibenden in Lohfelden. Das Leistungsspektrum wird durch die nahegelegene DEKRA-Niederlassung in der Kieler Straße 3 in Niederröhren ergänzt. Dort werden in einer modernen Prüfhalle Fahrzeugprüfungen für Pkw, Anhänger und schwere Nutzfahrzeuge durchgeführt. Zudem erstellen die DEKRA Sachverständigen Schadengutachten nach Unfällen sowie Zustandsberichte und Fahrzeugbewertungen.

Außenanlagen werden im laufenden Betrieb fertiggestellt

Auch nach dem Start des Prüfbetriebs gehen die Arbeiten auf dem Gelände noch weiter. Die Außenanlage wird im laufenden Betrieb fertiggestellt, sodass der Standort Schritt für Schritt sein endgültiges Erscheinungsbild erhält.

Eröffnung am 3. August

Zur offiziellen Eröffnung am 3. August 2026 sind Kunden und Interessierte herzlich willkommen. Für die Besucher werden an diesem Tag kleine Häppchen und Getränke bereitgestellt. Die DEKRA-Mitarbeiter freuen sich darauf, die neuen Räumlichkeiten erstmals der Öffentlichkeit präsentieren zu können.

- Anzeige -

Regelmäßig waschen, aber mit Augenmaß

- Anzeige -

Wie oft ein Auto in die Waschanlage sollte, hängt vom Alltag ab. Wer viel fährt, draußen parkt oder oft unter Bäumen steht, muss anders pflegen als jemand mit Garagenplatz und Kurzstrecken.

Wichtig ist vor allem, problematische Rückstände nicht zu lange haften zu lassen. Dazu zählen Vogelkot, Harz, Insekten und im Winter Streu-

salz. Eine sinnvolle Fahrzeugwäsche richtet sich deshalb nicht nach festen Wochenabständen, sondern nach Bedarf.

Nach Schlechtwetter, langen Fahrten oder salznassen Straßen ist sie oft wichtiger als im normalen Alltag.

So bleibt das Auto gepflegt, ohne dass unnötig oft gewaschen wird.

Die Zukunft des Autos ist das **Auto der Zukunft.** Motorräume | Otto Willenbockel

ugs. Falschgeldschein	Philosoph der Frankfurter Schule	asiatische Holzart	Pariser Opernhaus	Speckstein	heilig in span. Städtenamen	musik.: flink	nord. Unterweltsgöttin	tropische Gewürzwurzel	abgeholzte Strecke im Wald	Raummaß für Schiffe (Abk.)	Pluspole	englisch: ihm	Nepper, Schwindler
Einkaufszentrum	8	deutsch-franz. TV-Sender	Sprache in Südindien			Kuchen herstellen	Mensch um die Zwanzig	Biasmusiker		Romanfigur bei Beecher Stowe			wagen, sich ...
japan. Schlafunterlage	antikes Italien. Volk	giftiges Halbmetall		nord-franz. Landschaft	Trainer					Gebiet, Region	franz., span. Fürwort: du		
sumpfige Steppe Sibiriens			3	ein Werk Heines (... Trof)			Fluss durch Gerona (Span.)	Männerkurzname		Kunststil			
venezianischer Admiral † 1792		Männername											
per-sische Sprache	Verlust	6	despotisch, gebieterrisch				spanisches Grußwort	größter Erdteil	5				hämmernder Vogel
				dt. Komponist † 1847	Beiname Achilles		dt. Dichter † 1856 (Heinr.)			aus-harren			Frauenfigur bei 'Dallas', ... Elen
			4	Stellung beim Schach	argentinischer Staatsmann †			ab jetzt	dt. Schauspielerbrüderpaar				
Indiendorf aus Lehm	engl. Anrede (Fräulein)	stechen (ugs.)				Computerbestandteile	Geidwesen						unge-wöhnlich, unüblich
'Dach der Welt'	altes Volk in Mittelamerika		2	adeliger Ritter in England	Hof um eine Lichtquelle			Staat in Europa (Abk.)		Fremd-wortteil: schlecht			Teil des Mittelmeers
				österr. Gruß	Kinder-tagesstätte (Kw.)		Zuruf an Zugtiere: Halt!		US-Jazz-musiker † 1959	Fürst im Orient			
spött. Randbemerkung	schöner Jüngling (griech. Sage)	Normalmaß				seem.: Tauwerk		mit Ideen unterstützen					
				erster Generalsekretär der UNO	Kurzmitteilung (Kw.)	poetisch: erfrischen			englisch: ver-kaufen	altjapanisches Brettspiel			
geröstete Kartoffelscheibe	Pferdezuruf: links!	lateinisch: Kunst		griechischer Buchstabe	Ritter der Artus-sage		Geburtsstätte von Zeus	die Sonne betreffend					
		Initialen von Regisseur Allen		'Reich der Mine'		kurz für: in dem	abge-lachter Hering			ältester Sohn Noahs (A.T.)			
		Auf-prallkraft			Fleisch-kloß					Abk.: im Auftrag			
das 'Al-Eine' der chin. Philosophie	Stadt in Piemont			eine Dichtung		engl. Männerkurzname		Frauenkose-name					
1	2	3	4	5	6	7	8						

Schwedes Metallbau
 Treppen - Geländer
 Gitter - Gitterroste
 Edelstahlarbeiten
 Rollstuhlrampen
 Industrielösungen
 Zäune - Türen - Tore
 Garagentore u. Antriebe
 Balkone - Vordächer
 Handläufe
 Blechbe-/verarbeitung
 Zertifizierter Schweißfachbetrieb nach EN 1090-2
 Hauptstr. 59 - 34253 Lohfelden - Tel. 0561 5102742
 Fax 0561 519269 - www.metallbau-schwedes.de

Grubschat Ambulante Pflege GmbH
 Häusliche Pflege
 Hauswirtschaft
 Betreuung
 Tel. 0561-970 28 88
 www.pflegedienst-gap.de
 34253 Lohfelden | Am Stadion 2

WoKi
 Kfz-Meisterwerkstatt
 Lohfelden - 0561 517060

H. Rudolph
 DACHEINDECKUNGEN GMBH
 Schwanenweg 9, 34123 Kassel
 Telefon: 0561 507 29 0
 www.rudolph-dach-kassel.de

HEIKES Blumenkorb
 Inhaber:
 Oliver Schmidke
 Hauptstr. 35 A
 34253 Lohfelden
 Tel. 05 61 - 5 10 20 60
 7 Tage/Woche - 24 Std./Tag frische Blumen!

In jeder Ecke mit Frischluft gegen Schimmel

Minilüfter können auch in verborgenen Winkeln Feuchtigkeit gezielt abführen

(DJD). Gesundheitlich bedenklicher Schimmel tritt in Wohnungen und Häusern häufiger auf, als man denkt: 17 Prozent aller befragten Immobilienbesitzer hatten bereits mit diesem hartnäckigen Problem zu kämpfen, zitiert Statista aus einer Umfrage. Die Ursachen für den sich ausbreitenden Pilzbefall sind sehr unterschiedlich. Mängel und Schäden in der Bausubstanz können ebenso dazu zählen wie eine fehlerhaft ausgeführte Fassadendämmung, generell zu niedrige Raumtemperaturen sowie zu viel Feuchtigkeit in der Luft - oder ein zu seltenes Lüften. Die Schimmelprobleme könnten sogar noch zunehmen, da angesichts hoher Energiepreise in vielen Wohnungen weniger geheizt wird. Umso wichtiger ist es, für einen steten Luftaustausch zu sorgen und überschüssige Feuchtigkeit nach außen abzuführen.

sorgen: So lautet die Faustformel. Allerdings gibt es in nahezu jedem Haus und jeder Wohnung Bereiche, die durch das Lüften nicht erreicht werden. In Raumecken und Nischen ist der Austausch mit Frischluft oft nicht ausreichend, ebenso staut sich die Luft hinter Regalen, Schränken und Einbaumöbeln, ob im Wohnbereich oder der Küche. Dies wiederum schafft in Verbindung mit hoher Feuchtigkeit sehr gute Bedingungen für den gefürchteten Schimmelpilz. Einen gesunden Luftaustausch können hier Minilüfter wie der ASL 200 bewirken. Er ist so kompakt, dass er sich mühelos zwischen der Rückseite des Schrankes und der Wand einklemmen lässt. Ein Abstand von sieben bis zehn Zentimetern reicht aus. Unsichtbar sorgt das Gerät hier für eine stete Luftzirkulation, eine Haushaltssteckdose reicht für den Betrieb aus.

sein, wenn die Möbelstücke an Außenwänden des Gebäudes platziert sind. Aufgrund des hohen Temperaturunterschiedes zwischen innen und außen siedelt sich hier Schimmel besonders häufig an. Mit einer täglichen Laufzeit des Minilüfters von acht bis zehn Stunden lässt sich dem Problem wirksam vorbeugen, praktisch ist dafür eine Zeitschaltuhr an der Steckdose. Unter www.mould-ex.de etwa gibt viele weitere Tipps für eine gesunde Raumluft ohne Schimmel sowie eine direkte Bestellmöglichkeit. Erhältlich sind dort auch größere Lüftungsgeräte, die sich beispielsweise für Nischen und Raumecken eignen. Wichtig zu wissen: Wenn bereits Feuchtigkeitsprobleme erkennbar sind, müssen die Schäden zuerst von einem Fachhandwerker professionell beseitigt wer-

den. Erst danach kann die Lüftungstechnik für in Zukunft gesündere Verhältnisse sorgen.

PREFA-Hochwasserschutz

Schwedes Metallbau
 Hauptstr. 59 • 34253 Lohfelden
 Tel. 0561 5102742
 www.metallbau-schwedes.de

Regelmäßiger Luftaustausch

Mehrmals am Tag alle Fenster weit öffnen und auf diese Weise für die sogenannte Querlüftung

Schäden erst beseitigen

Besonders fatal kann der Effekt durch meterlange Schrankwände oder Küchenfronten

Bruno Hoefs GmbH & Co. KG
 Am Fieseler Werk
 34253 Lohfelden
 Container-Dienst
 Fuhrbetrieb/Baugeräte
 Erdarbeiten
Pflaster/Kanalarbeiten
 Sand, Kies, Basalt
 Entsorgungsfachbetrieb
Abdichtungsarbeiten
Büro und Lagerplatz Tel.: 0561/512021 | Fax 519782 | www.hoefs.de

- Anzeige -

PLANEN-BAUEN RENOVIEREN



LANGHUTH BAUELEMENTE
 Schreinerei
 Fenster+Türen
 Innenausbau
Ausführung aller Schreinerarbeiten in Maßanfertigung
 ♦ Haustüren
 ♦ Fenster
 ♦ Zimmertüren
 ♦ Einbauschränke
 ♦ Rollläden
 ♦ Verkleidungen
 ♦ Insektenschutz
Stefan Langhuth
 Schreinermeister
 Tiefenrod 8 - 34320 Söhrewald-Wellerode - Telefon (0 56 08) 21 26

HERZLICH WILLKOMMEN IN KAUFUNGEN



Kaufungen stärkt gemeinsam seine lebendige Erinnerungskultur

Mit dem Kunigundentag 2026 erhält die Erinnerung an Kaiserin Kunigunde in Kaufungen einen neuen gemeinsamen Rahmen. Die Gemeinde Kaufungen, die Evangelische Kirchengemeinde Oberkaufungen sowie das Ritterschaftliche Stift Kaufungen werden die traditionsreiche Veranstaltung künftig partnerschaftlich und regelmäßig ausrichten. Anlass für die verstärkte Zusammenarbeit ist die besondere historische Bedeutung Kunigundes für den Ort.

Am 28. Juni 2025 wurde Kaufungen durch den Hessischen Innenminister offiziell zur „Kunigundengemeinde“ ernannt. Damit wurde die enge Verbindung der ehemaligen Kaiserin zu Kaufungen und ihr nachhaltiges Wirken für die Region gewürdigt.

Die Erinnerung an Kunigunde ist bis heute ein wichtiger Bestandteil der lokalen Identität. Sie verbindet Geschichte mit Gegenwart und fördert den Zusammenhalt innerhalb der Gemeinde. Vor diesem Hintergrund wird der bereits seit 1986 kirchlich begangene Kaufunger Kunigundentag ab 2026 gemeinsam von den drei Institutionen getragen und weiterentwickelt.

Der Kunigundentag findet am ****Samstag, 4. Juli 2026, ab 17.00 Uhr** in der Stiftskirche Kaufungen, Zur Schönen Aussicht, 34260 Kaufungen, statt und bietet ein abwechslungsreiches Programm aus historischen, kulturellen und geistlichen Beiträgen.

Den Auftakt bildet die Begrüßung durch Bürgermeister Arnim Roß. Anschließend richtet Henn-Wolfram Riedesel Freiherr zu Eisenbach ein Grußwort an die Gäste. Pfarrerin Dr. Christina Bickel gestaltet die Andacht unter dem Titel „Kunigunde erinnern – das Leben neu sehen“.

Einen besonderen Akzent setzt der Impulsvortrag zur Kunigundenskulptur von Karin Bohrmann-Roth und Carmen Jelinek. Darüber hinaus steht das bedeutende Jubiläum der Stiftskirche im Mittelpunkt: Unter dem Leitgedanken „Was wir weitergeben“ wird eine Zeitkapsel feierlich vorgestellt. Begleitet wird dies von einem Film sowie einer Rückschau auf das Jubiläumsjahr „1000 Jahre Stiftskirche“ durch Silke Does, Ute Strube und Herby Frank Oppermann.



Für die musikalische Gestaltung sorgen Karin Völker an der Querflöte, Rainer Salwiczek-Pfeifer an der Gitarre sowie der Posaunenchor unter der Leitung von Carsten Noll.

Im Anschluss sind alle Besucherinnen und Besucher zu einem Imbiss und zum persönlichen Austausch eingeladen.

Den festlichen Abschluss bildet um 19.00 Uhr das Konzert

„KlangErkundungen“ mit der Cellistin Tatiana Gracheva und dem Organisten Peer Schlechta.

Mit dem Kunigundentag setzt Kaufungen ein sichtbares Zeichen für die Pflege seines historischen Erbes und schafft zugleich Raum für Begegnung, Austausch und gemeinschaftliches Miteinander.

www.prolivo.de

Hilfe und Pflege im eigenen Zuhause

Leistungsspektrum Ambulante Pflege

- Grundpflege
- Behandlungspflege
- Beratungseinsatz (§ 37)
- und vieles mehr ...

**Wir versorgen und pflegen
Sie oder Ihre Angehörigen!**

Jetzt informieren und freien Platz reservieren:

☎ (05605) 61 34

✉ kaufungen@prolivo.de

Prolivo Pflegedienst | Leipziger Str. 472 | 34260 Kaufungen

prolivo
PFLLEGEDIENST

**Kostenlose Beratung
– bei uns oder bei Ihnen!**



ALLES FÜR IHREN GARTEN!

Kress

Akku Rasenmäher KG756E

- 60 Volt Power
- Wendig und leistungsstark!
- 46 cm Schnittbreite
- Bürstenloser Motor
- Schnitthöhe 20 bis 80 mm

Incl. 2. Akku im Wert von 229,99 €

statt 868,99 €

nur 649,- €

Mit Antrieb nur 699,- €



SABO

Benzin-Rasenmäher 47 Drive

- Großer Garten? Kein Problem!
- Dank seiner großen Schittbreite, Robustheit und dem Hinterradantrieb für Flächen bis 1500 qm empfohlen
- Zuschaltbare Radantrieb
- Aluminium Druckgehäuse, Rostfrei und Stabil
- Bestes Fangergebnis
- Mulchkit als Zubehör erhältlich

UVP 1179,- €

nur 999,- €

+ 1 Sack Dünger
im Wert von 49,99€ Gratis



Kress

GPS Mähroboter

Bereit für mehr Bequemlichkeit?

- Mit unserer Beratung vor Ort und dem Kellner „Läuft – Versprechen“ zum gepflegten Rasen - einfach, zuverlässig und entspannt!
- Für jeden Rasenfläche das passende Gerät, von groß bis klein ...
- Dank Seitenmähwerk weniger „Nacharbeiten“
- Dank Allrad auch für Steigungen bis 40 °

ab 1199,- €



NAPOLEON

Gasgrill Freestyle 365 DSIB Modell 2025

- Einfach, Sauber und Bequem
- Dank Sizzle Zone zum perfekten Steak!
- robuste und langlebige Alu Guss Grillkammer
- Jet Fire Zündsystem
- Seitenablage Klappbar
- umfangreiches Zubehör bei uns erhältlich

UVP 699,- €

nur 549,- €



HM Müller

Gartenschlanchtrommel

- Mit Aufrollautomatik!
- Schlauchführungsrolle für gleichmäßiges Aufrollen
- 20 Meter hochwertiger 1/2" Gewebeslauch
- Wandhalterung
- UV-beständig
- frostsicher
- bruchfest



UVP 119,99 €

nur 79,99 €

COMPO

Compo Sana

Balkonpflanzen und Geranienerde 45L

statt 12,99 €

nur 9,99 €



Rasenmäher kaputt?

Wie gut, dass die Firma Kellner in Kaufungen eine eigene Werkstatt für Rasenmäher vorhält.

Ist eine Maschine im Gebrauch, so kommt es zum Verschleiß oder Ausfällen und das eine oder andere Teil muss repariert oder ersetzt werden. Auch die regelmäßige Wartung und Pflege verlängern die Lebensdauer von Maschinen enorm.

Das gilt natürlich auch für den heimischen Rasenmäher.

Ob Elektro- Akku- oder Benzinrasenmäher, die Firma Kellner repariert und wartet in der hauseigenen Werkstatt alle Markengeräte.

Ganz wichtig für die Sicherheit eines Elektrogeräts ist auch die Überprüfung der Isolation, so dass dem Bediener nichts passieren kann.

Ist das Messer stumpf können Sie selbstverständlich auch nur das ausgebaute Messer bringen, um dieses fachgerecht schleifen und auswuchten zu lassen. Sie können ihr Gerät jederzeit während der Öffnungszeiten zur Wartung oder Reparatur abgeben.

Sollten Sie nicht die Möglichkeit haben Ihren Rasenmäher selbst zu transportieren, ist es auch möglich, diesen nach Absprache bei Ihnen abzuholen

und nach dem Werkstattbesuch wieder zurück zu bringen.

Die Abteilung Haus- und Garten der Firma Kellner



steht Ihnen hierzu mit Rat und Tat zur Seite und freut sich auf Ihren Besuch oder Ihren Anruf unter 05605 9474-15.

- Anzeige -

HERZLICH WILLKOMMEN IN KAUFUNGEN



WM GEWINNSPIEL

DREI TOLLE GEWINNE WARTEN AUF GLÜCKLICHE GEWINNER:INNEN!

1. Preis: Samsung LED TV (43 Zoll)
(Wert: 300€)

2. Preis: JBL PartyBox Club 120
(Wert: 220€)

3. Preis: Pizzaofen G3 Ferrari Delizia
(Wert: 100€)



Und so machst du mit:



1

Lade unsere kostenlose App herunter

2

Beantworte jeden Tag unsere Fragen

3

Daumen drücken und mit etwas Glück deine Gewinner-Mail öffnen



Kontakt Daten der Gewerbevereine

Gewerbeverein Söhre e. V.

1. Vereinsvorsitzender
Raphael Sentis
Hauptstraße 52-54, 34253 Lohfelden
E-Mail: info@gewerbeverein-soehre.de
Tel.: 0151 46 51 81 83



Gewerbeverein Söhre e.V.

Gewerbeverband Niestetal e. V.

1. Vereinsvorsitzender
Dipl. Oec. Raoul Gerhold
Richard-Wittich-Str. 2, 34266 Niestetal
E-Mail: info@gv-niestetal.de
Tel.: 0561 520020



Gewerbeverband
Niestetal

Verkehrs- und Gewerbeverein Kaufungen e. V.

1. Vereinsvorsitzender
Ulrich Kellner
Leipziger Str. 452, 34260 Kaufungen
E-Mail: info@vgv-kaufungen.de
Tel.: 05605 947420



Werbegemeinschaft

Pro Bettenhausen e.V.,

1. Vorsitzende:
Alexandra Carter
Leipziger Str. 210,
34123 Kassel
E-Mail:
BueroWGB@aol.com
Tel.: 0561-9203591



HERZLICH WILLKOMMEN IN NIESTETAL



- GARTENBAU
- PFLASTERARBEITEN
- ERDARBEITEN
- KLEIN-CONTAINERDIENST
- TRANSPORTE
- DIENSTLEISTUNG



Mitarbeiter gesucht

Erd-Trans - Inh. Marco Jung · Herrenwiese 3 - 34329 Niestetal
Telefon 05605 9287404 · Fax 05605 9287405 · E-Mail: info@erdtrans.eu

ECS ELEKTRO CAKAN SANITÄR GmbH & Co.KG Ihr Meisterbetrieb Talip Cakan

Dienstleistungen: - Elektroinstallation (Neubau und Altbau)
- Netzwerktechnik - Antennentechnik - Beleuchtungstechnik
- Kundendienst - Alarmanlagen - Bäder - Gasanlagen - Wärmepumpen
- Brennwertechnik - Solaranlagen

Bettenhäuser Str. 3 • 34266 Niestetal
Tel. 0561/87948980 • info@elektro-cakan-sanitaer.de

reisewelt TEISER & HÜTER GMBH Dem Körper etwas Gutes tun –
Urlaub für die Gesundheit.

Urlaub für Ihre Gesundheit von Anfang an! KurGesund
Eine Marke der reisewelt Teiser & Hüter GmbH

- ✓ Ausgewählte Hotels in den schönsten Kurorten
- ✓ Haustürabholung deutschlandweit inklusive
- ✓ Kofferservice inklusive
- ✓ Garantierte Durchführung der Reise bereits ab einer Person
- ✓ Eigene Anreise möglich

BAD GRIESBACH - HOTEL BIRKENHOF THERME ★★★★★

Rottaler Bäderdreieck

Das gute Mittelklassehotel liegt in der Kurzone von Bad Griesbach und zeichnet sich durch ein sehr gutes Preis-Leistungsverhältnis aus. Entspannen Sie in der hauseigenen Therme mit Treibecken, Whirlpool, Sauna sowie einen Indoor-Sandstrand und eine Salzgrotte. Halbpension und Getränke zu den Mahlzeiten inklusive, pro Werktag sind zwei Kur-Anwendungen im Angebot enthalten.

Anreise immer montags, Beispieltermine:

8 Tage (pro Person)	DZ	EZ
13.07. - 20.07.2026	ab € 797,-	ab € 797,-
07.09. - 14.09.2026	ab € 797,-	ab € 797,-
19.10. - 26.10.2026	ab € 797,-	ab € 797,-

ab
677€
pro Person

Weitere Termine über das ganze Jahr buchbar!

KUR-URLAUB IN SWINEMÜNDE - HOTEL DREI INSELN ★★★★★

Polnische Ostseeküste

Das Hotel liegt im Kurviertel von Swinemünde und verfügt über einen Wellnessbereich mit Schwimmbad, Whirlpool, Sauna sowie einen Indoor-Sandstrand und eine Salzgrotte. Halbpension und Getränke zu den Mahlzeiten inklusive, pro Werktag sind zwei Kur-Anwendungen im Angebot enthalten.

Anreise immer montags, Beispieltermine:

8 Tage (pro Person)	DZ	EZ
12.09. - 19.09.2026	ab € 1.097,-	ab € 1.447,-
10.10. - 17.10.2026	ab € 1.047,-	ab € 1.397,-
31.10. - 07.11.2026	ab € 797,-	ab € 1.133,-

ab
797€
pro Person

Weitere Termine buchbar!

BUCHUNG & BERATUNG:
Tel. 06655 9609-0 • www.kur-gesund.de

Bitte bei
Buchung
angeben!
3400
Buchungscodes

KurGesund · Eine Marke der reisewelt Teiser & Hüter GmbH · Fuldaer Straße 2 · 36119 Neuhoof

FC Südring nimmt Kurs auf die Millionenmarke

Wenn am 29. August 2026 in Sandershausen der Anpfiff zum 33. Charity Fußballturnier des FC Südring erfolgt, geht es um weit mehr als Tore und Pokale. Seit Jahrzehnten verbindet der Verein sportlichen Wettbewerb mit sozialem Engagement und setzt sich mit seinem traditionellen Benefizturnier für kranke und benachteiligte Kinder ein.

In den vergangenen Jahren hat sich die Veranstaltung zu einer festen Größe in der Region entwickelt. Mannschaften, Zuschauer, Sponsoren und zahlreiche Ehrenamtliche tragen gemeinsam dazu bei, dass aus einem Fußballturnier ein Tag der Solidarität wird. Die dabei gesammelten

Spenden fließen seit vielen Jahren in Projekte und Einrichtungen, die Kinder und Jugendliche unterstützen.

Besonders bemerkenswert ist die bisherige Bilanz: Nach Angaben des Vereins liegt die Gesamtspendensumme inzwischen bei rund 920.000 Euro. Damit rückt ein außergewöhnliches Ziel in greifbare Nähe. Der FC Südring hat sich vorgenommen, in den kommenden Jahren die Marke von einer Million Euro an Spendengeldern zu erreichen.

„Natürlich visieren wir die eine Million Euro an“, sagt Vorsitzender Thomas Schellberg. „Dieses Ziel motiviert uns alle. Vor allem zeigt es, was möglich ist, wenn viele

Menschen gemeinsam Verantwortung übernehmen und sich für Kinder einsetzen.“

Auch in diesem Jahr dürfen sich Besucher auf spannenden Fußball, eine familiäre Atmosphäre sowie zahlreiche Begegnungen mit Menschen freuen, denen das soziale Miteinander am Herzen liegt. Neben dem sportlichen Wettkampf steht erneut der gute Zweck im Mittelpunkt.

Für die Verantwortlichen des FC Südring steht dabei seit jeher Transparenz an erster Stelle. Im Zusammenhang mit einem gemeinsamen Banner des FC Südring und der SPD Niestetal waren in der Vergangenheit vereinzelt Fragen zur Verwendung der Spendengelder aufgekom-

men. Der Verein weist diese Vorwürfe jedoch entschieden zurück. Nach Angaben des Vorstandes wurden die eingeworbenen Spendengelder stets vollständig und entsprechend des Vereinszwecks weitergegeben. An diesem Grundsatz habe sich seit der Gründung des Charity Turniers nichts geändert und daran werde sich auch künftig nichts ändern.

Der RegioBlick wird am Turniertag vor Ort sein und ausführlich über das Geschehen auf und neben dem Platz berichten. Schon jetzt darf man gespannt sein, welchen Schritt der FC Südring auf seinem Weg zur Millionenmarke machen wird.



REISEJOURNAL NORDHESSEN

NEU!
Jetzt als
ePaper lesen!

Alle Informationen aus unserem Reisemagazin können Sie nun auch auf Ihrem PC, Tablet oder Smartphone abrufen.

Einfach auf:
epaper.wittich.de/11338

oder den folgenden QR-Code scannen:



Urlaub in der Heimat - Ihr Reisejournal für die Region - Ausgabe 2026